

## **PORZĄDEK OBRAD**

### **XCV sesji Rady Miasta Krakowa**

**zwołanej na środę 17 marca 2010 r.**

**po zakończeniu 2. posiedzenia XCIII sesji wyznaczonego na godz. 10.00**

**w Sali Obrad Rady Miasta Krakowa im. Stanisława Wyspiańskiego**

**przy Placu Wszystkich Świętych 3-4**

(Porządek uzgodniony z Komisją Główną na posiedzeniu 8 marca 2010 r.

oraz zaktualizowany na dzień 09.03.2010 r.)

- 1. Otwarcie sesji, przedstawienie porządku obrad, ewentualne zmiany.**
  - 2. Interpelacje Radnych.**
  - 3. Odpowiedzi na interpelacje Radnych.**
  - 4. Likwidacja Gimnazjum nr 80, wchodzącego w skład Zespołu Szkół Ogólnokształcących i Przemysłu Skórczanego w Krakowie i włączenia Gimnazjum nr 31 w strukturę Zespołu Szkół Ogólnokształcących i Przemysłu Skórczanego /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1491 - II czytanie - referuje Jan Żądło - opiniująca Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej/.  
Pozytywna opinia prawna - radca prawny Agata Pinkas  
**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**  
Data wpływu - 26.01.2010 r.  
Projekt doręczony - 26.01.2010 r.  
**I czytanie - 03.02.2010 r.**  
Termin wprowadzania autopoprawek - 23.02.2010 r. godz. 15.00.  
Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 25.02.2010 r. godz. 15.00.  
Poprawka nr 1 i nr 2 Radnej G. Fijałkowskiej doręczona -23.02.2010 r.  
Pozytywna opinia Komisji Edukacji i Kultury Fizycznej**
  - 5. Uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Kościelniki” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1511 - II czytanie - referuje: Kazimierz Bujakowski; Magdalena Jaśkiewicz; Elżbieta Koterba - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.  
Pozytywna opinia prawna - radca prawny Anna Gut  
Data wpływu - 02.02.2010 r.  
Projekt doręczony - 04.02.2010 r.  
**I czytanie - 17.02.2010 r.**  
Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.  
Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.  
Poprawka Radnego G. Stawowego doręczona -25.02.2010 r.  
Pozytywna opinia Komisji Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska**
- Załączniki graficzne nr 1, nr 2 /mapy wielkoformatowe/ do wglądu w pok. 201.  
Materiał informacyjny - część graficzna - wyrys ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Krakowa do wglądu w pok. 201.

- 6. Wyrażenie zgody na udzielenie od 2010 r. bonifikaty w wysokości 90% dla Żłobka Samorządowego Nr 30, z siedzibą w Krakowie, przy ul. Majora 18, od opłaty rocznej ustalonej jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1517 - II czytanie - referuje Marta Witkowicz - opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Wojciech Musialik

Data wpływu - 09.02.2010 r.

Projekt doręczony - 09.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego  
**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

- 7. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz dochodów i wydatków w dziale 926) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1527 - II czytanie - referuje Lesław Fijał - opiniująca Komisja Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Beata Kachlik

Data wpływu - 12.02.2010 r.

Projekt doręczony - 15.02.2010 r.

Poprawka Radnego J. Batora doręczona - 22.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Budżetowej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

- 8. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 600 i 851 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 754 i 900) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1537 - II czytanie - referuje Lesław Fijał - opiniująca Komisja Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Krzysztof Stefański

Data wpływu - 16.02.2010 r.

Projekt doręczony - 17.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Budżetowej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

- 9. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zmian w planie dochodów działach: 756 i 900 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 710, 750, 754, 851, 852, 900, 921 i 926) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1545 - II czytanie - referuje Lesław Fijał - opiniująca Komisja Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Beata Kachlik

**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**

Data wpływu - 23.02.2010 r.

Projekt doręczony - 24.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Budżetowej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**10. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz wydatków w działach 600 i 900) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1546 - II czytanie - referuje Lesław Fijał - opiniująca Komisja Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Beata Kachlik

**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**

Data wpływu -23.02.2010 r.

Projekt doręczony -24.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Budżetowej

Poprawka Radnego P. Bystrowskiego doręczona - 03.03.2010 r.

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**11. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2010 (dot. zwiększenia planu dochodów oraz wydatków w dziale 926) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1547 - II czytanie -referuje Lesław Fijał -opiniująca Komisja Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Beata Kachlik

**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**

Data wpływu - 23.02.2010 r.

Projekt doręczony - 24.02.2010 r.

Komisja Budżetowa wstrzymała się z wydaniem opinii

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**12. Wyrażenie woli realizacji projektu pn. „Małopolska Strefa Aktywizacji i Zatrudnienia”, przygotowanego przez Reed in Partnership Poland sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie ul. Królewska 27 , którego partnerem w ramach realizacji projektu jest Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Krakowie, w ramach priorytetu VII: Promocja integracji społecznej, poddziałanie 7.2.1 Aktywizacja zawodowa i społeczna osób zagrożonych wykluczeniem społecznym, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki 2007 - 2013 /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1531 - II czytanie - referuje Jacek Kowalczyk - opiniujące Komisje: Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej; ds. wykorzystania funduszy Unii Europejskiej/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Ewa Pawłowska

Data wpływu - 15.02.2010 r.

Projekt doręczony - 16.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**13. Zmiana uchwały Nr XLIV/544/08 Rady Miasta Krakowa z dnia 28 maja 2008 r. w sprawie przepisów porządkowych dotyczących przewozu osób i bagażu pojazdami Komunikacji miejskiej w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1532 - II czytanie - referuje Henryk Kamski - opiniująca Komisja Infrastruktury/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Marcin Hanczakowski

Data wpływu - 16.02.2010 r.

Projekt doręczony - 16.02.2010 r.

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

Autopoprawka doręczona – 09.03.2010 r.

**14. Ustanowienie okazjonalnych uprawnień do bezpłatnych przejazdów środkami komunikacji miejskiej w Krakowie** /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - **druk nr 1544** - II czytanie - referuje Joanna Niedziałkowska - opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Justyna Jaśkowska-Kuś

**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**

Data wpływu - 19.02.2010 r.

Projekt doręczony - 22.02.2010 r.

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**15. Ustalenie kierunków działania Prezydenta Miasta Krakowa w celu pozyskania do zasobów Miasta nieruchomości obejmującej działkę przy Kopcu Kościuszki, nr ewidencyjny 534, obręb 0011 będącej w posiadaniu Wojskowej Agencji Mieszkaniowej** /projekt Grupy Radnych - **druk nr 1498** - II czytanie - referuje Janusz Chwajot - opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego/.

Opinia prawna z uwagami - radca prawny Monika Machłowska

Data wpływu - 03.02.2010 r.

Projekt doręczony - 03.02.2010 r.

Opinia prawna doręczona - 05.02.2010 r.

Poprawka Radnej M. Pateny doręczona - 09.02.2010 r.

Negatywna opinia Prezydenta Miasta Krakowa do projektu uchwały i poprawki zgłoszonej przez Radną Martę Patenę doręczona - 16.02.2010 r.

Autopoprawka doręczona - 17.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego z poprawką doręczona - 24.02.2010 r.

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

**16. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących przygotowania i wprowadzenia programu pn. „Edukacja patriotyczna dla szkół Krakowa”** /projekt Grupy Radnych - **druk nr 1538** - II czytanie - referuje Wojciech Hausner - opiniująca Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej/.

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Urszula Theodorikas

Data wpływu - 16.02.2010 r.

Projekt doręczony - 17.02.2010 r.

Opinia prawna doręczona - 02.03.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Edukacji i Kultury Fizycznej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

Autopoprawka doręczona – 09.03.2010 r.

**17. Przyjęcie planu pracy Rady Miasta Krakowa na rok 2010 /projekt Komisji Głównej - druk nr 1522 - II czytanie - referuje Józef Pilch - opiniujące wszystkie Komisje Rady/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Małgorzata Lenkiewicz

Data wpływu - 09.02.2010 r.

Projekt doręczony - 10.02.2010 r.

Opinia prawna doręczona - 16.02.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska

Pozytywna opinia Komisji Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrawiskowej

Poprawka Radnego St. Rachwała doręczona - 02.03.2010 r.

Pozytywna opinia Komisji Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego

Pozytywna opinia Komisji Sportu i Turystyki

Pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej

**I czytanie - 03.03.2010 r.**

Termin wprowadzania autopoprawek - 09.03.2010 r. godz. 15.00.

Ostateczny termin zgłaszania poprawek - 11.03.2010 r. godz. 15.00.

Pozytywna opinia Komisji Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków

**18. Objęcie przez Radę Miasta Krakowa honorowego patronatu nad obchodami 50-lecia walki o Nowohucki Krzyż oraz 30-lecia NSZZ „Solidarność” /projekt Komisji Głównej - druk nr 1548 - I czytanie - referuje Józef Pilch/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Urszula Theodorikas

Data wpływu - 24.02.2010 r.

Projekt doręczony - 24.02.2010 r.

Opinia prawna doręczona - 02.03.2010 r.

**19. Kierunki działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przygotowania programu stypendialnego Miasta Krakowa dla studiujących w Krakowie Polaków z Białorusi /projekt Grupy Radnych - druk nr 1557 - I czytanie - referuje Małgorzata Jantos - opiniująca Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej/.**

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 02.03.2010 r.

**20. Zmiana uchwały Nr LXXIX/1018/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 26 sierpnia 2009 roku w sprawie ustalenia kierunków działań dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących realizacji budowy/przebudowy dróg gminnych ze szczególnym uwzględnieniem zlokalizowanych poza I obwodnicą w Krakowie (Program przebudowy dróg gminnych) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1549 - I czytanie - referuje Joanna Niedziałkowska - opiniująca Komisja Infrastruktury/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Anna Biernat-Batko

Data wpływu - 25.02.2010 r.

Projekt doręczony - 25.02.2010 r.

**21. Wyrażenie zgody na udzielenie bonifikaty od 2010 r. w wysokości 90% dla Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie z siedzibą w Krakowie przy ul. Józefińskiej 14 od opłaty rocznej ustalonej jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości będącej własnością Gminy Miejskiej Kraków /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1550 - I czytanie - referuje Marta Witkowicz - opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Adam Pawlikowski

Data wpływu - 25.02.2010 r.

Projekt doręczony - 25.02.2010 r.

- 22. Zmiana uchwały Nr XXVI/235/03 Rady Miasta Krakowa z dnia 8 października 2003 r. w sprawie sprzedaży garaży komunalnych, zmienionej uchwałą Nr XLIX/624/08 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 sierpnia 2008 r. /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1551 - I czytanie -referuje Marta Witkowicz - opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Adam Pawlikowski

Data wpływu -25.02.2010 r.

Projekt doręczony -25.02.2010 r.

- 23. Wyrażenie zgody na udzielenie bonifikaty od 2011 r. w wysokości 90% dla Domu Pomocy Społecznej z siedzibą w Krakowie, os. Sportowe 9 od opłaty rocznej ustalonej jako 0,3% ceny nieruchomości, z tytułu trwałego zarządu ustanowionego na nieruchomości będącej własnością Miasta Kraków - miasta na prawach powiatu /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1552 - I czytanie - referuje Marta Witkowicz - opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz ds. Dialogu Społecznego/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Wojciech Musialik

Data wpływu - 25.02.2010 r.

Projekt doręczony - 25.02.2010 r.

- 24. Zmiana uchwały Nr LIV/370/92 Rady Miasta Krakowa z dnia 12 czerwca 1992 r. w sprawie ustanowienia Medalu CRACOVIAE MERENTI za zasługi dla Miasta Krakowa (z późn. zm.) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1553 - I czytanie - referuje Paweł Stańczyk - opiniująca Komisja Główna/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Małgorzata Lenkiewicz

Data wpływu - 01.03.2010 r.

Projekt doręczony - 02.03.2010 r.

- 25. Uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Swoszowice Uzdrowisko” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1554 - I czytanie - referuje: Kazimierz Bujakowski; Magdalena Jaśkiewicz; Andrzej Bilski - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Anna Gut

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 02.03.2010 r.

Załączniki graficzne nr 1, nr 2, nr 3 /mapy wielkoformatowe/ do wglądu w pok. 201.

- 26. Nadanie imienia Szkole Podstawowej nr 137 w Krakowie, ul. Wrobela 79 /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1555 - I czytanie - referuje Jan Żądło - opiniująca Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Agata Pinkas

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 02.03.2010 r.

- 27. Zmiana uchwały Nr XII/95/99 Rady Miasta Krakowa z dnia 3 marca 1999 r. w sprawie ustalenia sieci szkół podstawowych, gimnazjów i zespołów szkół ogólnokształcących oraz utworzenia granic obwodów w Krakowie (z późniejszymi zmianami) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1561 - I czytanie -referuje Jan Żądło -opiniująca Komisja Edukacji i Kultury Fizycznej/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Agata Pinkas

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 03.03.2010 r.

**28. Udzielenie dotacji z budżetu Gminy Miejskiej Kraków z przeznaczeniem na realizowane w 2010 roku prace konserwatorskie, restauratorskie lub roboty budowlane przy zabytkach wpisanych do rejestru zabytków, położonych na obszarze Gminy Miejskiej Kraków, nie stanowiących jej wyłącznej własności /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1560 - I czytanie - referuje Stanisław Dziedzic – opiniujące Komisje: Kultury, Promocji i Ochrony Zabytków; Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Ewa Kowalik

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 03.03.2010 r.

**29. Udzielenie dotacji miejskiej instytucji kultury – Muzeum Sztuki Współczesnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1564 - I czytanie – referuje Stanisław Dziedzic/.**

Pozytywna opinia prawna – radca prawny Krzysztof Stefański

**Projekt zgłoszony w trybie art. 20 ust. 5 ustawy o samorządzie gminnym**

Data wpływu – 09.03.2010 r.

Projekt doręczony – 09.03.2010 r.

**30. Zabezpieczenie środków finansowych na pokrycie wkładu własnego na realizację zadania pn. „Wdrażanie systemu elektronicznych usług publicznych w Urzędzie Miasta Krakowa i Miejskich Jednostkach Organizacyjnych Gminy Miejskiej Kraków” w związku z ubieganiem się przez Gminę Miejską Kraków o dofinansowanie w ramach Działania 1.2 Rozwój społeczeństwa informacyjnego Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013 /projekt Prezydenta Miasta Krakowa - druk nr 1562 - I czytanie - referuje Iwona Wendel -opiniujące Komisje ds. wykorzystania funduszy Unii Europejskiej; Budżetowa/.**

Pozytywna opinia prawna - radca prawny Krzysztof Stefański

Data wpływu - 02.03.2010 r.

Projekt doręczony - 03.03.2010 r.

**31. Rezolucja w sprawie poparcia starań zmierzających do ulokowania w Krakowie siedziby Narodowego Centrum Nauki /projekt Grupy Radnych - druk nr 1558-R - referuje Paweł Bystrowski/.**

Data wpływu - 03.03.2010 r.

Projekt doręczony - 03.03.2010 r.

**32. Oświadczenia, komunikaty.**

**33. Zamknięcie sesji.**